

# Seater with Crimp 7/8 - Seater with Crimp 7x75 R SE v.H

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE  
AVAILABLE

## Attributes

- Name: Seater with Crimp 7x75 R SE v.H
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012892
- Mfr. No.: 3199204
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado 7/8](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Distributeur de Balle avec Crimp 7/8](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wyciskacza Pocisków z Crimpem 7/8](#)
- [Suomi: Seater with Crimp 7/8 Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Kula Sättare med Crimp 7/8](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Seater s crimpem 7/8](#)

# Sicherheitshinweise für den Seater mit Crimp 7/8

## Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Seaters mit Crimp 7/8. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine präzise und sichere Möglichkeit zu bieten, Geschosse zu setzen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass der Seater nur von Erwachsenen oder unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet wird.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie den Seater und alle Zubehörteile außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob das Produkt in einwandfreiem Zustand ist.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist.
- Bewahren Sie diese Anleitung für zukünftige Referenz auf.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie beim Umgang mit dem Seater immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. eine Schutzbrille und Handschuhe.
- Achten Sie darauf, dass der Seater auf einer stabilen und ebenen Oberfläche verwendet wird.
- Vermeiden Sie es, den Seater in der Nähe von offenen Flammen oder hohen Temperaturen zu verwenden.
- Stellen Sie sicher, dass der Seater korrekt eingestellt ist, bevor Sie mit dem Setzen der Geschosse beginnen.
- Überprüfen Sie die CrimpFunktion, um sicherzustellen, dass sie ordnungsgemäß funktioniert, bevor Sie mit dem Crimpen beginnen.

## Anweisungen für Installation und Gebrauch

### 1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Seaters vorhanden sind.
- Überprüfen Sie die Anleitung für die korrekte Montage des Seaters.

### 2. Installation:

- Montieren Sie den Seater gemäß den Anweisungen im Handbuch.
- Vergewissern Sie sich, dass der Seater sicher und fest an seinem Platz sitzt.

### 3. Verwendung:

- Wählen Sie den richtigen SeaterKopf für das verwendete Geschoss.
- Führen Sie das Geschoss in die Führungsbuchse ein.
- Drücken Sie den SeaterHebel gleichmäßig, um das Geschoss zu setzen.
- Überprüfen Sie den Sitz des Geschosses und die Crimpung.

### 4. Nach der Verwendung:

- Reinigen Sie den Seater nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie den Seater an einem trockenen und sicheren Ort.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle nicht mehr verwendbaren Teile des Seaters gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Achten Sie darauf, dass Sie keine Teile in die Umwelt abgeben, die schädlich sein könnten.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an die entsprechenden Stellen. Achten Sie darauf, dass alle Produkte über einen EUbasierten Kontakt für Sicherheitsanfragen verfügen.

## **Schlussfolgerung**

Die Sicherheit bei der Verwendung des Seaters mit Crimp 7/8 hat oberste Priorität. Indem Sie diese Sicherheitshinweise befolgen, tragen Sie dazu bei, ein sicheres und effektives Arbeiten zu gewährleisten. Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!

# Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8

## Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 7/8. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of this product. Please read this document carefully before using the Seater with Crimp.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of reloading equipment.
- Report any unsafe conditions or accidents to the relevant authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when using the Seater with Crimp.
- Ensure that the work area is wellventilated to avoid inhalation of any potentially harmful substances.
- Do not exceed the recommended load specifications when using the Seater with Crimp.
- Avoid distractions while operating the product to maintain focus and prevent accidents.
- Store the Seater with Crimp in a dry, secure location when not in use.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Ensure that your reloading press is securely mounted and stable.
- Attach the Seater with Crimp to the reloading press using the provided thread (7/8).
- Make sure the seaterhead is properly secured and aligned before use.

### 2. Usage:

- Insert the bullet into the guide bushing of the Seater with Crimp.
- Adjust the seating depth according to your specifications.
- If crimping is desired, ensure that the crimping mechanism is engaged.
- Operate the reloading press slowly and steadily to ensure accurate seating of the bullet.
- After use, clean the Seater with Crimp to maintain its functionality and longevity.

## Disposal Instructions

- Dispose of the Seater with Crimp in accordance with local regulations.
- If the product is damaged beyond repair, ensure that it is disposed of safely to prevent any hazards.

## Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Seater with Crimp, please consult the product manual or reach out to your point of purchase for assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your Seater with Crimp 7/8. Thank you for your attention to safety.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado 7/8

## Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimpado 7/8. Este producto está diseñado para proporcionar un rendimiento seguro y efectivo en la recarga de municiones. Es importante que sigas las instrucciones de seguridad y uso para garantizar una experiencia de uso segura y satisfactoria.

## Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro:** Asegúrate de utilizar el Asiento de Projectiles de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- **Inspección Regular:** Revisa el producto antes de cada uso para detectar cualquier signo de daño o desgaste.
- **Almacenamiento:** Guarda el producto en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de niños y animales.
- **Uso Apropriado:** Este producto está destinado únicamente para su uso en la recarga de municiones. No lo uses para ningún otro propósito.
- **Protección Personal:** Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al manipular municiones.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Riesgo de Lesiones:** Ten cuidado al manipular herramientas afiladas y piezas móviles. Mantén las manos alejadas de las partes en movimiento.
- **Crimpado:** Si decides usar la opción de crimpado, asegúrate de seguir las instrucciones específicas para evitar daños en el proyectil o el casquillo.
- **Concentración:** Mantén la concentración y evita distracciones mientras trabajas con el Asiento de Projectiles.
- **Uso con Niños:** No permitas que los niños utilicen este producto sin la supervisión de un adulto.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación del Asiento de Projectiles:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada antes de instalar el asiento.
- Retira la cabeza del asiento existente si es necesario.
- Coloca el Asiento de Projectiles en la prensa y asegúralo firmemente.
- Si deseas cambiar la cabeza del asiento, retira la cabeza actual y reemplázala con la cabeza adecuada para el proyectil que vas a utilizar.

### 2. Uso del Asiento de Projectiles:

- Coloca un casquillo vacío en la prensa.
- Inserta el proyectil en el casquillo.
- Si decides utilizar crimpado, ajusta la prensa para aplicar la presión necesaria en la boca del casquillo.
- Realiza el proceso de asentar el proyectil presionando la palanca de la prensa.
- Revisa el proyectil asentado para asegurarte de que esté correctamente alineado y asegurado.

### 3. Mantenimiento:

- Limpia el Asiento de Projectiles regularmente para evitar acumulación de residuos.
- Inspecciona las piezas de desgaste y reemplázalas según sea necesario.

## Instrucciones de Eliminación

- **Eliminación de Residuos:** Si el Asiento de Projectiles está dañado y no se puede reparar, deséchalo de acuerdo con las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de metal y herramientas.
- **Reciclaje:** Considera reciclar las piezas metálicas siempre que sea posible.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta o inquietud relacionada con la seguridad del producto, consulta el manual del usuario o busca información en el sitio web del fabricante. Recuerda que es importante estar informado sobre cualquier aviso de retiro o actualización de seguridad a través de plataformas oficiales.

Recuerda siempre actuar con responsabilidad y seguir las instrucciones de seguridad. Tu seguridad y la de los demás es lo más importante al utilizar productos de recarga de municiones.

# Guide de Sécurité pour le Distributeur de Balle avec Crimp 7/8

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Distributeur de Balle avec Crimp 7/8. Ce guide de sécurité est conçu pour vous aider à utiliser ce produit en toute sécurité et à en tirer le meilleur parti. Veuillez lire attentivement ce document avant de commencer l'utilisation.

## Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état de votre distributeur pour vous assurer qu'il n'y a pas de dommages visibles.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants.
- Si vous ressentez un malaise ou une douleur pendant l'utilisation, arrêtez immédiatement.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez toujours des équipements de protection appropriés, tels que des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation du distributeur.
- Évitez de porter des vêtements amples qui pourraient se coincer dans le mécanisme.
- Ne forcez pas le distributeur si vous rencontrez une résistance ; cela pourrait endommager l'appareil.
- Ne modifiez pas le distributeur de balle de quelque manière que ce soit.
- Assurez-vous que le distributeur est correctement monté avant de l'utiliser.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation

- Placez le distributeur sur une surface stable et plane.
- Assurez-vous que le distributeur est bien fixé et qu'il ne bouge pas pendant l'utilisation.
- Vérifiez le filetage de 7/8 pour vous assurer qu'il est propre et exempt de débris.

### 2. Utilisation

- Insérez la balle dans le manchon de guidage.
- Si vous souhaitez utiliser le crimp, alignez l'extrémité de l'étui de cartouche avec le mécanisme de crimp.
- Actionnez le distributeur en suivant les instructions fournies pour garantir une bonne précision.
- Remplacez la tête de distribution si nécessaire, en choisissant le type approprié pour la balle que vous utilisez.

## Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers.
- Consultez les règlements locaux concernant l'élimination des équipements techniques.
- Si possible, recyclez le produit conformément aux directives de recyclage.

## Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez consulter le manuel d'utilisation ou contacter le point de contact de l'UE pour des informations supplémentaires.

## Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, vous contribuerez à garantir une utilisation sûre et efficace de votre Distributeur de Balle avec Crimp 7/8. Merci de votre attention et de votre engagement envers la sécurité.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater con Crimp 7/8

## Introduzione

Grazie per aver scelto il nostro Seater con Crimp 7/8. Questo prodotto è progettato per garantire un'ottima precisione durante il caricamento di proiettili. È importante seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il Seater con Crimp 7/8 solo per lo scopo previsto.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata di bambini e gruppi vulnerabili.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- In caso di malfunzionamento o di anomalie, interrompi immediatamente l'uso e contatta un esperto.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre occhiali protettivi durante il processo di caricamento.
- Indossa guanti di protezione per evitare il contatto diretto con materiali potenzialmente pericolosi.
- Non forzare mai il Seater durante l'uso; segui le istruzioni di installazione e utilizzo.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Non utilizzare il Seater in ambienti umidi o bagnati.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione del Seater:

- Assicurati che il Seater sia installato su una superficie stabile e piana.
- Fissa il Seater sulla pressa utilizzando la filettatura 7/8.
- Controlla che sia ben saldo prima di procedere.

### 2. Utilizzo del Seater:

- Seleziona la testa del seatore corretta per il proiettile che intendi utilizzare.
- Inserisci il bossolo nella posizione corretta e assicurati che sia allineato.
- Regola il Seater per crimpare o meno, a seconda delle tue esigenze.
- Esegui il processo di caricamento seguendo una velocità controllata e costante.
- Dopo l'uso, pulisci il Seater per rimuovere polvere o residui di materiali.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il Seater o i suoi componenti nei rifiuti domestici.
- Segui le normative locali per lo smaltimento di attrezzature e materiali pericolosi.
- Contatta un centro di raccolta autorizzato per il corretto smaltimento.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o necessità di assistenza, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o un esperto del settore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e altre informazioni pertinenti.

## Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace del tuo Seater con Crimp 7/8. La tua sicurezza è la nostra priorità.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wyciskacza Pocisków z Crimpem 7/8

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Wyciskacza Pocisków z Crimpem 7/8. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących instalacji, użytkowania i utylizacji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj wyciskacza pocisków zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zawsze przestrzegaj instrukcji producenta dotyczących użytkowania i konserwacji.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub uszkodzenia do odpowiednich organów.

## Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Upewnij się, że wyciskacz pocisków jest prawidłowo zamocowany przed użyciem.
- Nie używaj wyciskacza pocisków, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie kieruj wyciskacza pocisków w stronę siebie ani innych osób.
- Używaj wyciskacza pocisków tylko w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Instalacja

- Upewnij się, że wszystkie części są czyste i suche przed montażem.
- Zamontuj wyciskacz pocisków na stabilnej powierzchni.
- Sprawdź, czy głowica wyciskacza jest odpowiednia do używanego pocisku.

### 2. Użytkowanie

- Umieść pocisk w odpowiedniej pozycji w wyciskaczu.
- W zależności od potrzeb, wybierz opcję crimpowania lub użyj bez crimpu.
- Naciśnij dźwignię wyciskacza, aby osadzić pocisk.
- Po zakończeniu użycia, oczyść wyciskacz z resztek materiałów.

## Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera niebezpieczne materiały.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące recyklingu i utylizacji sprzętu.

## Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Pamiętaj, aby regularnie sprawdzać aktualizacje dotyczące bezpieczeństwa produktu na platformie Safety Gate Unii Europejskiej. Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki do odpowiednich organów.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wskazówek i życzymy bezpiecznego użytkowania Wyciskacza Pocisków z Crimpem 7/8!

# Seater with Crimp 7/8 Käyttöohje ja Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 7/8 käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä ja asennuksesta. Huolellinen lukeminen ennen tuotteen käyttöä varmistaa turvallisuuden ja tehokkuuden.

## Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain lailliseen käyttöön ja että noudatat paikallisia lakeja ja sääntöjä.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Älä käytä, jos siinä on vaurioita.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä aina suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun työskentelet tuotteen kanssa.
- Noudata kaikkia valmistajan ohjeita ja suosituksia.

## Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Varmista, että luotiseater on kunnolla kiinnitetty ennen käyttöä.
- Älä koskaan yritä puristaa patruunoita, jotka eivät ole yhteensopivia tuotteen kanssa.
- Käytä ainoastaan valmistajan suosittelemia seaterpäitä.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsyneenä tai alkoholin vaikutuksen alaisena.
- Tarkista työskentelyalueesi turvallisuus ennen käyttöä.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Asennus

- Varmista, että työskentelypinta on tasainen ja puhdas.
- Kiinnitä seater tukevasti työpöytäsi tai muuhun vakaaseen pintaan.
- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä ennen asennusta.
- Vaihda seaterpää tarvittaessa. Seaterpään vaihto on helppoa ja se voidaan tehdä ilman erityisiä työkaluja.

### 2. Käyttö

- Aseta patruuna seateriin huolellisesti.
- Valitse haluamasi puristusasetukset.
- Käynnistä puristusprosessi ja varmista, että kaikki toimii sujuvasti.
- Kun puristus on valmis, tarkista luodin asento ja varmista sen tarkkuus.

## Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt patruunat ja osat paikallisten määräysten mukaan.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen roskikseen. Ota yhteyttä paikallisiin jätekeskuksiin tai kierrätyspisteisiin.
- Varmista, että kaikki osat on hävitetty ympäristöystävällisesti.

## Lisätietoja ja Tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina, kun otat yhteyttä.

## Tärkeitä Huomautuksia

- Tuote on suunniteltu aikuisten käyttöön. Älä anna lasten käyttää sitä ilman valvontaa.
- Tuote on tarkoitettu vain lailliseen käyttöön. Varmista, että noudatat kaikkia voimassa olevia lakeja ja sääntöjä, kun käytät tuotetta.

## Yhteenveto

Seater with Crimp 7/8 on luotettava työkalu luotien valmistukseen. Noudattamalla yllä olevia ohjeita ja turvaohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista aina tarkistaa paikalliset säädökset ja käytännöt ennen tuotteen käyttöä.

# Säkerhetsinstruktioner för Kula Sättare med Crimp 7/8

## Introduktion

Tack för att du valt Kula Sättare med Crimp 7/8. Denna produkt är utformad för att göra processen att sätta kulan både effektiv och exakt. För att säkerställa en säker och korrekt användning av produkten, vänligen läs igenom dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt de angivna instruktionerna för att undvika skador.
- Kontrollera produkten regelbundet för slitage eller skador innan användning.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Vid användning av produkten, se till att arbeta i en väl upplyst och ren arbetsmiljö.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon för att skydda ögonen från eventuella skräp som kan uppstå under användning.
- Använd alltid produkten med rätt sättarhuvud för att undvika skador och för att öka noggrannheten.
- Var försiktig när du byter sättarhuvuden; se till att produkten är avstängd och inte under tryck.
- Försäkra dig om att hylsan är korrekt placerad innan du börjar sätta kulan.
- Arbeta inte med produkten om du är trött eller distraherad.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation av sättarhuvud:

- Stäng av produkten och koppla bort den från strömkällan.
- Ta bort det befintliga sättarhuvudet genom att vrida det motsols.
- Välj det nya sättarhuvudet och skruva fast det medurs tills det sitter ordentligt.

### 2. Användning av Kula Sättare:

- Placera hylsan i den angivna bussningen.
- Om du väljer att använda crimp, se till att mynningen på hylsan är korrekt crimpat.
- Tryck ner handtaget för att sätta kulan i hylsan.
- Kontrollera att kulan är korrekt placerad innan du tar bort hylsan.

### 3. Avsluta användningen:

- Rengör produkten efter användning för att förlänga livslängden.
- Förvara produkten på en torr och säker plats, borta från direkt solljus.

## Avfallshantering

- Kasta inte produkten i hushållsavfallet. Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning.
- Separera material som kan återvinnas, såsom metall och plast, om det är möjligt.

## Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta den lokala återförsäljaren eller tillverkaren. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Kula Sättare med Crimp 7/8. Tack för att du bidrar till en tryggare användning av våra produkter!

# Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Seater s crimpem 7/8

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Seater s crimpem 7/8. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní usazení střel. Před použitím produktu si prosím pozorně přečtěte následující bezpečnostní pokyny a instrukce.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl Seater používán pouze osobami, které mají odpovídající znalosti a zkušenosti s manipulací s reloadingovými zařízeními.
- Před použitím produktu zkontrolujte, zda nejsou na zařízení žádné viditelné poškození nebo opotřebení.
- Udržujte Seater mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se používání reloadingových zařízení a střeliva.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při instalaci a používání Seateru noste ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před možnými zraněními.
- Zajistěte, aby byl Seater správně nastaven a upevněn před každým použitím.
- Nikdy se nepokoušejte upravit nebo opravovat Seater, pokud nejste kvalifikovaní.
- Při práci s crimpem buďte opatrní, abyste se vyhnuli nadměrnému tlaku, který může vést k poškození zařízení nebo zranění.

## Pokyny pro instalaci a použití

1. **Příprava:** Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a komponenty pro instalaci.
2. **Instalace:**
  - Upevněte Seater do vašeho reloadingového zařízení pomocí závitu 7/8.
  - Zkontrolujte, zda je Seater správně upevněn a stabilní.
3. **Použití:**
  - Vložte střelu do vodícího pouzdra.
  - Pokud používáte crimp, nastavte hlavu seata na požadovanou úroveň crimpování.
  - Pomalu a rovnoměrně stiskněte páku reloadingového zařízení, abyste usadili střelu.
  - Po dokončení procesu zkontrolujte, zda je střela správně usazena.

## Pokyny k likvidaci

- Po použití a při výměně dílů Seateru se ujistěte, že všechny zbylé části a materiály likvidujete v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se likvidovat Seater nebo jeho části v domácím odpadu. Vždy se řiďte pokyny pro ekologickou likvidaci.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se bezpečnosti produktu se obraťte na místního prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo produktu a další relevantní informace, které mohou pomoci při řešení vašich dotazů.

Děkujeme, že dodržujete tyto bezpečnostní pokyny a užíváte si bezpečné a efektivní používání Seateru s crimpem 7/8.